



Thông tin từ Services Australia cho các cha, mẹ có con mới trở thành sinh viên

Nếu con quý vị sắp dời trường trung học và học tiếp lên cao, chúng có thể hội đủ điều kiện để nhận trợ cấp sinh viên từ Centrelink.

Có các loại trợ cấp sinh viên, như Youth Allowance, cho sinh viên học đại học hay TAFE, hoặc những người đang theo chương trình đào tạo như Người Học Việc Úc. Đây là các loại trợ cấp hai tuần một lần, giúp đỡ về chi phí của việc học hành.

Con quý vị có thể nhận Youth Allowance từ Centrelink nếu chúng hội đủ điều kiện và đáp ứng các đòi hỏi về cư trú. Chúng cần phải:

- dưới 25 tuổi
- đang học toàn thời, và
- đang học một khóa học được chấp thuận tại một cơ sở được chấp thuận.

Con quý vị có thể nhận được bao nhiêu là tùy thuộc vào các hoàn cảnh của chúng.

Nếu con quý vị dưới 22 tuổi, chúng tôi thường coi đó là còn phụ thuộc. Trong trường hợp này, chúng tôi cần các chi tiết về lợi tức của quý vị để kiểm tra xem con quý vị có hội đủ điều kiện cho một loại trở cấp nào đó không.

Nếu quý vị nhận Family Tax Benefit cho con của mình, loại trợ cấp này thường chấm dứt khi con dời trường trung học. Nếu tiếp tục học, con quý vị nên tự nộp đơn xin Youth Allowance. Chúng có thể nộp sớm, tối đa 13 tuần trước ngày bắt đầu của khóa học, hoặc của Chương trình Học việc Úc của mình.

Quý vị có thể kiểm tra trên mạng xem con mình có thể nhận Youth Allowance hay một loại trợ cấp sinh viên khác không. Xin quý vị truy cập **servicesaustralia.gov.au/students**

Gọi số **131 202** để nói chuyện với chúng tôi bằng ngôn ngữ của quý vị, về các dịch vụ và các trợ cấp Centrelink.





Information from Services Australia for parents of new students

If your child is leaving high school and going on to further study, they may be eligible for a student payment from Centrelink.

Student payments, like Youth Allowance, are available for students studying at university or TAFE, or those training as an Australian Apprentice. They are fortnightly payments that help with the costs of studying.

Your child may get Youth Allowance from Centrelink if they are eligible and meet residence requirements. They need to be:

- aged under 25
- · studying full time, and
- studying an approved course at an approved institution.

How much your child can get depends on their circumstances.

If your child is aged under 22, we usually consider them dependent. In this case, we need your income details to check your child is eligible for a payment.

If you get Family Tax Benefit for your child, this usually ends when they leave high school. If they keep studying they should apply for Youth Allowance themselves. They can apply up to 13 weeks before the start date of their course, or Australian Apprenticeship.

You can check online if your child can get Youth Allowance or another student payment. Go to servicesaustralia.gov.au/students

Call 131 202 to speak with us in your language about Centrelink payments and services.